

BOLLETTINO



UFFICIALE

DELLA REPUBBLICA DEMOCRATICA SOMALA

ANNO III.

Mogadiscio, 26 Febbraio 1972

Suppl. n. 2 al n. 2

DIREZIONE E REDAZIONE

Presso la Presidenza del Consiglio Rivoluzionario Supremo

Pubblicazione Mensile

PREZZO: Sh. So. 5 per numero — **ABBONAMENTI:** Annuo per la Somalia Sh. So. 109. Estero Sh. So. 300 — L'abbonamento richiesto in tempo stabilito, decorre dal 1° Gennaio e l'abbonato riceverà i numeri arretrati — **INSERZIONI:** per ogni riga o spazio di riga Sh. So. 2 — Le inserzioni si ricevono presso la Direzione Bollettino. L'importo degli abbonamenti e delle inserzioni deve essere versato all'Ufficio Imposte sugli Affari.

SOMMARIO

—oOo—

PARTE PRIMA

ATTI LEGISLATIVI ED AMMINISTRATIVI

FIRST PART

LEGISLATIVE AND ADMINISTRATIVE ACTS

- LEGGE N. 9 del 7 Febbraio 1972 — *Indennità per l'acquisto di mobili ed arredamenti ai Membri del C.R.S. ai Segretari di Stato, ai Direttori Generali o gradi equivalenti ed ai Direttori di Dipartimento.* Pag. 163
- DECRETO DEL SEGRETARIO DI STATO AI LAVORI PUBBLICI, 28 Dicembre 1971, N. 28 — *Concessione e conseguente libera disponibilità di area di terreno demaniale a favore del Sig. Ibrahim Osman Abucar (Unlaic).* » 165
- DECRETO DEL SEGRETARIO DI STATO AI LAVORI PUBBLICI, 28 Dicembre 1971, N. 29 — *Assegnazione di appezzamento di terreno demaniale al Ministero della Zootecnia, Foreste e Pascoli sito al 7° Km. Via per Afgoi.* » 167

- DECRETO DEL SEGRETARIO DI STATO AI LAVORI PUBBLICI, 28 Dicembre 1971, N. 30 — *Concessione di libera disponibilità di area di terreno demaniale a favore del Sig. Marano Sante.* Pag. 168
- DECRETO DEL SEGRETARIO DI STATO AI LAVORI PUBBLICI, 6 Gennaio 1972, N. 31 — *Assegnazione di appezzamento di terreno demaniale al Ministero dell'Interno per la costruzione dei magazzini Governativi (WFP).* » 169
- DECRETO DEL SEGRETARIO DI STATO AI LAVORI PUBBLICI, 6 Gennaio 1972, N. 32 — *Assegnazione di area di terreno demaniale al Ministero dell'Industria per la costruzione di una nuova Fonderia.* » 170

PARTE SECONDA

DISPOSIZIONI, COMUNICATI, AVVISI, VARIE

- MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI — *Rettifica Avviso ad Opponendum a favore della Signora Ascia Hagi Mohamed. (41)* » 171
- MINISTERO DELL'INDUSTRIA — *Certificato deposito marchio d'impresa della Società Montecatini Edison. (42)* » 172
- MINISTERO DELL'INDUSTRIA — *Certificato deposito marchio d'impresa della Società Julio Do Nascimento Sancho. (43)* » 172
- MINISTERO DELL'INDUSTRIA — *Certificato deposito marchio d'impresa della Società Seismograph Service Corporation. (44)* » 173
- MINISTERO DELL'INDUSTRIA — *Certificato deposito marchio d'impresa della Società M. M. Macchine Molitorie. (45)* » 173
- TRIBUNALE REGIONALE DEL BENADIR — *Avviso Ammortamento Libretto a favore del Sig. Mohamed Kahie Giemale. (46)* » 174
- TRIBUNALE REGIONALE DEL BENADIR — *Avviso Ammortamento Assegno a favore del Sig. Mire Mohamed Hussen. (47)* » 175
- DISTRETTO DI BULO BURTI — *Avviso ad Opponendum a favore del Sig. Ali Amir Abdi. (48)* » 175
- FIMA — *Avviso di Convocazione di Assemblea Generale Ordinaria. (49)* » 176
- ALTA MODA — *Patrucco-Gineschi & Co. — Avviso per la nomina di amministratori. (50)* » 176

PARTE PRIMA
ATTI LEGISLATIVI ED AMMINISTRATIVI
FIRST PART
LEGISLATIVE AND ADMINISTRATIVE ACTS

LEGGE N. 9 del 7 Febbraio 1972.

Indennità per l'acquisto di mobili ed arredamenti ai Membri del CRS, ai Segretari di Stato, ai Direttori Generali o gradi equivalenti ed ai Direttori di Dipartimento.

IL PRESIDENTE

DEL CONSIGLIO RIVOLUZIONARIO SUPREMO

SENEDITO il Consiglio dei Segretari di Stato;
PRESO ATTO dell'approvazione del Consiglio Rivoluzionario
Supremo;

PROMULGA

la seguente Legge:

Art. 1

1. Con decorrenza 1 Agosto 1971, è dovuta ai Membri del Consiglio Rivoluzionario Supremo, ai Segretari di Stato, ai Direttori Generali o gradi equivalenti ed ai Direttori di Dipartimento, una indennità una volta tanto, esente da imposte per l'acquisto di mobili ed arredamenti, stabilita nelle seguenti misure:

Membri del Consiglio Rivoluzionario Supremo	Sh. So. 3.000
Segretari di Stato	» 3.000
Direttori Generali o gradi equivalenti	» 2.000
Direttori di Dipartimento	» 1.000

2. La spesa graverà su un nuovo capitolo del Ministero delle Finanze — Servizi Centrali.

Art. 2

1. Il mobilio e l'arredamento assegnati in dotazione, ai Membri del CRS, ai Segretari di Stato, ai Direttori Generali e gradi equivalenti, ed ai Direttori di Dipartimento, in carica alla data di decorrenza della presente Legge, devono essere valutati al costo di inventario, dedotte le quote usuali di deprezzamento.

2. Ove il valore del mobilio e dell'arredamento, determinato ai sensi del precedente comma, ecceda l'ammontare dell'indennità stabilita nella presente Legge per ciascuna categoria, la differenza dovrà essere restituita in denaro o in mobili.

Art. 3

Con decorrenza 1 Agosto 1971, è abrogata ogni disposizione contraria o incompatibile con la presente Legge.

Art. 4

1. La presente Legge entra in vigore con effetto immediato e deve essere pubblicata sul Bollettino Ufficiale.

2. La presente Legge deve essere inserita nella Raccolta Ufficiale delle Leggi della Repubblica Democratica Somala.

3. E' fatto obbligo a chiunque spetti di osservarla e di farla osservare come Legge dello Stato.

Mogadiscio, li 7 Febbraio 1972.

IL PRESIDENTE
del Consiglio Rivoluzionario Supremo
Jaalle Gen. Div. Mohamed Siad Barre

Il Segretario di Stato alle Finanze
Jaalle Mohamud Yusuf Weirah

DECRETO DEL SEGRETARIO DI STATO AI LAVORI PUBBLICI

28 Dicembre 1971, n. 28.

Concessione e conseguente libera disponibilità di area di terreno demaniale a favore del Sig. Ibrahim Osman Abuker «Unlaie».

IL SEGRETARIO DI STATO

VISTA la Prima Carta della Rivoluzione e la Legge n. i del 21 Ottobre 1969;

VISTO il D. A. 13 Settembre 1966, n. 115 di Rep.;

VISTO D.P.R. 23 Maggio 1961, n. 114;

VISTO l'Ordinanza n. 5 del 12 Aprile 1950;

VISTA la domanda in data 6 Dicembre 1957, presentata dal Sig. Ibrahim Osman Abuker intesa ad ottenere in concessione a scopo edilizio un appezzamento di terreno demaniale sito in Mogadiscio — via 12 Ottobre — Ricade nella zona III Sub-Centrale;

CONSIDERATO che, l'avviso ad opponendum riguardante l'area di terreno richiesta è rimasto affisso a termini di Legge all'albo del Municipio di Mogadiscio, ed è stato pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Somalia Suppl. n. 1 al n. 11 del 13 Novembre 1958, senza opposizione da parte di terzi;

VISTO il progetto n. 1112 concernente la costruzione di un edificio in muratura che è stato approvato dalla Commissione Edilizia Municipale di Mogadiscio nella sua 219° seduta del 9 Aprile 1958;

VISTE le bollette dell'Ufficio Tasse sugli Affari n. 553 in data 30-12-58, dell'importo di Sh. So. 1.800, e n. 33160 in data 1-11-1971, dell'importo di Sh. So. 3.000, con le quali il Sig. Ibrahim Osman Abuker ha pagato in complessivo la somma di Sh. So. 4.800, quale prezzo di cessione dell'area di terreno richiesta in concessione a scopo edilizio;

CONSIDERATO che l'area di terreno richiesta di mq. 1.200, è stata consegnata al Sig. Ibrahim Osman Abuker, come si rileva dal verbale redatto dal Servizio Tecnico Erariale in data 9 Luglio 1963;

VISTA la 2° domanda in data 16-2-1959, presentata dal Sig. Ibrahim Osman Abuker con quale viene richiesto in concessione a scopo edilizio un appezzamento di terreno demaniale sito in Mogadiscio — n via 12 Ottobre — Ricade nella zona III Sub-Centrale;

CONSIDERATO che, l'avviso ad opponendum riguardante l'area di terreno richiesta è rimasto affisso a termini di Legge all'albo del Municipio di Mogadiscio, ed è stato pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Somalia n. 7 del 1° Luglio 1959, senza opposizione da parte di terzi;

VISTO il progetto n. 16530 variante al progetto n. 1112 approvato dalla Commissione edilizia di Mogadiscio nella sua 323° seduta del 7 Dicembre 1963 e concernente la costruzione di un fabbricato adibito a negozi;

VISTA la bolletta n. 13885 in data 15 Luglio 1963, dell'Ufficio Tasse sugli Affari attestante che il Sig. Ibrahim Osmon Abuker, ha pagato la somma di Sh. So. 3.648, quale prezzo di cessione dell'area di terreno richiesta in concessione a scopo edilizio;

CONSIDERATO che l'area di terreno richiesta è di mq. 608, è stata consegnata al Sig. Ibrahim Osman Abuker come si rileva dal verbale redatto dal Servizio Tecnico Erariale in data 24 Luglio 1963;

CONSIDERATO che i due lotti, i cui vennero concessi al Sig. Ibrahim Osman Abuker, sono stati unificati per una superficie di mq. $1.200 + 608 =$ mq. 1808, per costruirvi negozi, come da progetto di varianten. 16530 del 7-12-1963, approvato dalla Commissione edilizia nella seduta 323° del 7-12-1963;

VISTO l'accertamento del Servizio Tecnico Erariale in data 6-11-1971 con il quale si attesta che il fabbricato costruito sui due lotti dati in concessione edilizia al Sig. Ibrahim Osman Abuker, è conforme al progetto di variante a suo tempo approvato dalla Commissione Edilizia Municipale di Mogadiscio;

VISTO il nulla osta di servibilità rilasciato dall'Amministrazione Municipale di Mogadiscio con foglio n. 9751 di prot. in data 11-10-1971;

CONSIDERATO che, sono stati adempiuti tutti gli obblighi normalmente imposti per la concessione e la conseguente libera disponibilità dell'area di terreno demaniale a scopo edilizio;

DECRETA:

E' riconosciuta a favore del Sig. Ibrahim Osman Abuker «Un-late» la concessione e la conseguente libera disponibilità dell'area di terreno demaniale di mq. 1.808, sito in Mogadiscio — via 12 Ottobre.

Mogadiscio, li 28 Dicembre 1971.

IL SEGRETARIO DI STATO ai LL.PP.
Col. Mohamed Scek Osman

VISTO e registrato - Reg. n. 1, foglio n. 67.

Mogadiscio, li 29 Dicembre 1971.

Il Regg. Magistrato ai Conti:

MOHAMED AHMED MOHAMUD

DECRETO DEL SEGRETARIO DI STATO AI LAVORI PUBBLICI

28 Dicembre 1971, n. 29.

Assegnazione di appezzamento di terreno demaniale al Ministero della Zootecnia, Foreste e Pascoli, sito al 7° Km. via per Afgoi.

IL SEGRETARIO DI STATO

VISTA la Prima Carta della Rivoluzione e la Legge n. 1 del 21 Ottobre 1969;

VISTO il D.P.R. 9 Gennaio 1967, n. 6;

VISTA la lettera del Ministero della Zootecnia, Foreste e Pascoli n. RD 19-4260-71 di prot. in data 4 Novembre 1971, con quale chiede l'assegnazione di un appezzamento di terreno demaniale sito in Mogadiscio — 7° Km. per Afgoi, per la costruzione di magazzini per depositare i materiali e medicinali Veterinari;

VISTA la lettera RD-19-4307-71 di prot. in data 8 Novembre 1971;

VISTO l'accertamento tecnico effettuato dal Servizio Tecnico Erariale del Dipartimento Demanio in data 23-11-1971;

CONSIDERATO che il suddetto appezzamento di terreno è stato già regolarmente concesso ai privati;

RITENUTA giustificata la richiesta del Ministero della Zootecnia, Foreste e Pascoli per ottenere un appezzamento di terreno in quella zona;

DECRETA:

Art. 1

E' riconosciuta a favore del Ministero della Zootecnia, Foreste e Pascoli il diritto di proprietà del lotto di terreno — sito in Mogadiscio — 7° Km. per Afgoi.

L'area concessa per la costruzione dei magazzini ha la forma rettangolare con le dimensioni di mt. 200 e mt. 100 pari a mq. 20.000.

Essa confina: a Nord con bitumata Mogadiscio-Afgoi, a Sud con via di P.R., ad Ovest con I.C.F.S. (Istituto Chimico Farmaceutico Somalo), ad Est con via che la separa dall'Istituto Universitario.

Art. 2

Tutte le concessioni di lotti di terreno demaniale ricadenti nella zona della suddetta area sono revocate.

Mogadiscio, li 28 Dicembre 1971.

IL SEGRETARIO DI STATO ai LL.PP.
Col. Mohamed Scek Osman

VISTO e registrato - Reg. n. 1, foglio n. 69.

Mogadiscio, li 29 Dicembre 1971.

Il Regg. Magistrato ai Conti:

MOHAMED AHMED MOHAMUD

DECRETO DEL SEGRETARIO DI STATO AI LAVORI PUBBLICI

28 Dicembre 1971, n. 30.

Concessione di libera disponibilità di area di terreno demaniale a favore del Sig. Marano Sante.

IL SEGRETARIO DI STATO

VISTA la Prima Carta della Rivoluzione e la Legge n. 1 del 21 Ottobre 1969;

VISTO il D.A. 13 Settembre 1956, n. 115 di Rep.;

VISTO l'Ordinanza n. 5 del 12 Aprile 1950;

VISTO il D.M. n. 98 di Rep. in data 10 Gennaio 1961, pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Somalia n. 6 del 2 Giugno 1961, con il quale veniva dato al Sig. Marano Sante un appezzamento di terreno a scopo edilizio della superficie di mq. 750, sito in Mogadiscio — in via Gibuti;

VISTO il progetto n. 11.809 concernente la costruzione di un edificio in muratura che è stato approvato a suo tempo dalla Commissione Edilizia Municipale di Mogadiscio nella sua 262^a seduta del 19 Novembre 1960;

VISTO il progetto n. 4270 variante al progetto n. 11.809 approvato dalla Commissione Edilizia di Mogadiscio nella sua 286^a seduta del 30-5-1962;

VISTO il progetto n. 20704 variante al progetto n. 4270 approvato dalla Commissione Edilizia di Mogadiscio nella sua 2^a seduta del 26 Gennaio 1971 e concernente la costruzione di un edificio ad uso di abitazione;

VISTO il verbale di accertamento in data 6-11-1971, dal quale risulta che la costruzione di cui al progetto approvato dalla Commissione Edilizia Municipale di Mogadiscio in data 26 Gennaio 1971, è stata realizzata conformemente al progetto stesso;

VISTO la nulla osta di abitabilità dello stabile costruito in Mogadiscio con foglio n. 9026 di prot. in data 5 Ottobre 1971;

CONSIDERATO che sono stati adempiuti tutti gli obblighi normalmente imposti per la libera disponibilità;

DECRETA:

E' riconosciuta a favore del Sig. Marano Sante la libera disponibilità dell'area di terreno demaniale di mq. 750, — sito in Mogadiscio — in via Gbuti.

Mogadiscio, li 28 Dicembre 1971.

IL SEGRETARIO DI STATO ai LL.PP.
Col. Mohamed Scek Osman

VISTO e registrato - Reg. n. 1, foglio n. 70.

Mogadiscio, li 29 Dicembre 1971.

Il Regg. Magistrato ai Conti:

MOHAMED AHMED MOHAMUD

DECRETO DEL SEGRETARIO DI STATO AI LAVORI PUBBLICI
6 Gennaio 1972, n. 31.

Assegnazione di appezzamento di terreno demaniale al Ministero dell'Interno, per la costruzione dei magazzini Governativi per il (WFP).

IL SEGRETARIO DI STATO

VISTA la Prima Carta della Rivoluzione e la Legge n. 1 del 21 Ottobre 1969;

VISTA la lettera del Ministero dell'Interno n. RD-4-WFP-4546 di prot. in data 13 Novembre 1971, con quale chiede l'assegnazione di un appezzamento di terreno demaniale — sito in Mogadiscio — in via 21 Ottobre, per la costruzione magazzini Governativi per i viveri dei vari progetti di (WFP);

VISTA la lettera del 22 Novembre 1971;

VISTO l'accertamento Tecnico effettuato dal Servizio Tecnico Erariale del Dipartimento Demanio in data 16-12-1971;

CONSIDERATO la necessità da eseguire al Ministero dell'Interno, un'area di terreno che sarà utilizzata per la costruzione dei magazzini Governativi per i viveri del (WFP);

DECRETA:

Art. 1

E' assegnata al Ministero dell'Interno un'area di mq. 16.600, ha la forma rettangolare con le dimensioni di mt. 100 e mt. 160.

Essa confina: a Nord con terreno demaniale a Sud con via 21 Ottobre, ad Est con terreno demaniale e ad Ovest con via di P.R.

Art. 2

L'area descritta al prec. art. 1. è meglio specificato nella allegata planimetria, che fa parte integrante del presente decreto.

Mogadiscio, li 6 Gennaio 1972.

IL SEGRETARIO DI STATO ai LL.PP.
Col. Mohamed Scek Osman

*VISTO e registrato - Reg. n. 1, foglio n. 1.
Mogadiscio, li 9 Gennaio 1972.
Il Regg. Magistrato ai Conti:
MOHAMED AHMED MOHAMUD*

DECRETO DEL SEGRETARIO DI STATO AI LAVORI PUBBLICI
6 Gennaio 1972, n. 32.

Assegnazione di area di terreno demaniale al Ministero dell'Industria, per la costruzione di una nuova Fonderia.

IL SEGRETARIO DI STATO

VISTA la Prima Carta della Rivoluzione e la Legge n. 1 del 21 Ottobre 1969;

VISTA la lettera del Ministero dell'Industria n. 7-51 - 1832 di prot. in data 6-7-1971, con quale chiede l'assegnazione di un appezzamento di terreno demaniale — sito in Mogadiscio — Viale della Circonvallazione del 21 Ottobre, per la costruzione di una nuova Fonderia;

VISTO l'accertamento Tecnico effettuato dal Servizio Tecnico Erariale del Dipartimento Demanio in data 23-10-1972;

RITENUTO giustificata la richiesta del Ministero dell'Industria per ottenere un appezzamento di terreno in quella zona;

DECRETA:

Art. 1

E' assegnato al Ministero dell'Industria un'area di Ha. 12.000, ha la forma rettangolare con le dimensioni di mt. 400 e mt. 300 con una superficie di mq. 120.000.

Essa confina: a Nord con via di P. R., a Sud con via Circonvallazione 21 Ottobre, ad Ovest con via che separa dalla fabbrica di sigarette, tabacco e fiammiferi.

Art. 2

L'area descritta al prec. art. 1 è meglio specificata nell'allegata planimetria, che fa parte integrante del presente decreto.

Mogadiscio, li 6 Gennaio 1972.

IL SEGRETARIO DI STATO ai LL.PP.
Col. Mohamed Scek Osman

VISTO e registrato - Reg. n. 1 - foglio n. 2.

Mogadiscio, li 9 Gennaio 1972.

Il Regg. Magistrato ai Conti:

MOHAMED AHMED MOHAMUD

SECOND PART

DISPOSIZIONI, COMUNICATI, AVVISI, VARIE

MINISTERO DEI LAVORI PUBBLICI

Dipartimento Edilizia e del Demanio

ATTO DI RETTIFICA

Avviso ad Opponendum a favore della Sig.ra Ascia Hagi Mohamed

VISTO la domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 11-12-57 che la Signora Ascia Hagi Mohamed Ghedi tendente ad ottenere in concessione a scopo edilizio un appezzamento di terreno demanale sito in Mogadiscio zona Uardiglei.

VISTO gli atti d'ufficio relativo alla concessione a scopo edilizia di un appezzamento di terreno demaniale situato nel su detto quartiere a favore della nominata in oggetto.

VISTO l'accertamento tecnico eseguito dai tecnici del Servizio Tecnico Erariale in data 19-11-1963, approvante la nuova caratteristica tecnico in base alla nuova lottizzazione della zona in argomento.

L'Avviso ad Opponendum trasmesso con foglio n. 1017467 del 13-12-1960, per la pubblicazione nel Bollettino Ufficiale della Somalia ed affissione agli albi Municipali e Distrettuali dei principali mercati cittadini deve essere rettificato nel modo seguente:

L'area concessa alla medesima interessata avente la forma trapezoidale con le dimensioni di mt. 50; 48 e 33 e copre con una superficie pari a mq. 1.617 e non come precedentemente comunicato di mq. 1190.

Confinante a Nord con la concessione del Sig. Nur Fidou, a Sud e Est con terreni demaniali richiesto da terzi ed a Ovest con prevista Via del P. R.

Mogadiscio, li 1 Febbraio 1972.

Il Regg. Direttore del Dipartimento
Arch. Mohamed Habib Ahmed

MINISTERO DELL'INDUSTRIA — SEZIONE BREVETTI

Certificato N. 7/37 - 218.

IL SEGRETARIO DI STATO

Omissis

CONCEDE:

La Spett.le Società Montecatini Edison S.p.A., con sede a Milano, Italia, con effetto 16-3-1970, il brevetto per una invenzione industriale avente per titolo: «FUNGICIDA», e di cui alla descrizione esistente agli atti d'Ufficio.

Mogadiscio, li 6 Febbraio 1972.

(42)

p. Il Segretario di Stato
Jaalle Ibrahim Megag Samater

MINISTERO DELL'INDUSTRIA — SEZIONE BREVETTI

Certificato N. 7/37 - 219.

IL SEGRETARIO DI STATO

Omissis

CONCEDE:

La Spett.le Società Julio Do Nascimento Sancho, con sede a Lisbona, U. S. A., con effetto 29-7-70, il brevetto per una invenzione industriale avente per titolo: «IMPROVEMENTS IN SEINING POWER BLOCKS», e di cui alla descrizione esistente agli atti d'Ufficio.

Mogadiscio, li 6 Febbraio 1972.

(43)

p. Il Segretario di Stato
Jaalle Ibrahim Megag Samater

MINISTERO DELL'INDUSTRIA — SEZIONE BREVETTI

Certificato N. 7/37 - 220.

IL SEGRETARIO DI STATO

Omissis

CONCEDE:

La Spett.le Società Seismograph Service Corporation, con sede a Tulsa, Oklahoma, S. U. A., con effetto 20-5-71, il brevetto per una invenzione industriale avente per titolo: «VIBRAIORE A CUSCINO D'ARIA PER PROSPEZIONI SISMICHE», e di cui alla descrizione esistente agli atti d'Ufficio.

Mogadiscio, li 6 Febbraio 1972.

(44)

p. Il Segretario di Stato
Jaalle Ibrahim Megag Samater

MINISTERO DELL'INDUSTRIA — SEZIONE BREVETTI

Certificato N. 7/37 - 221.

IL SEGRETARIO DI STATO

Omissis

CONCEDE:

La Spett.le Società M. M. Macchine Molitorie S.p.A., con sede a Pollein (Aosta), Italia, con effetto 25-2-1969, il brevetto per una invenzione industriale avente per titolo: «Molino a cilindri per la macinazione del grano e altri cereali» e di cui alla descrizione esistente agli atti d'Ufficio parte integrante della presente concessione.

Mogadiscio, li 6 Febbraio 1972.

(45)

p. Il Segretario di Stato
Jaalle Ibrahim Megag Samater

TRIBUNALE REGIONALE DEL BENADIR

- LETTO l'istanza che precede;

RITENUTO l'attendibilità dei fatti esposti in considerazione di questo comunicato della Banca Commerciale Somala;

RITENUTO la propria competenza;

VISTO l'Art. 69 decreto legislativo 9-9-65 N. 2;

DICHIARA a rilasciare il duplicato del libretto in questione n. 414104 di Shs. 1000;

AUTORIZZA a rilasciare il duplicato del libretto in questione a Mohamud Kahie Giumale, trascorso il termine di giorni 30 (trenta) dalla data di pubblicazione del presente decreto sul Bollettino Ufficiale della Repubblica purchè non venga fatto opposizione dal detentore.

DISPONE che il duplicato del libretto di cui sopra venga consegnato a Mohamud Kahie Giumale, personalmente o eventualmente a persona da esso indicata munito di regolare e formale procura;

La Banca Commerciale Somala Filiale di Mogadiscio quale lo terrà affisso per la durata di giorni 30 (trenta) nei propri locali aperti al pubblico.

Mogadiscio, li 9 Gennaio 1972.

(46)

Il Presidente
Hussen Sac Abaurahman
Il Presidente

TRIBUNALE REGIONALE DEL BENADIR

LETTO l'istanza che precede;

RITENUTO l'attendibilità dei fatti esposti in considerazione di questo comunicato della Banca Commerciale Somala;

RITENUTO la propria competenza;

VISTO l'Art. 69 decreto legislativo 9-9-65 N. 2;

DICHIARA a rilasciare il duplicato degli Assegni Circolari in questione n. 004484 di Sh. So. 15.000 e n. 004485 di Sh. So. 15.000.

AUTORIZZA a rilasciare il duplicato degli Assegni Circolare in questione a Mire Mohamed Hussen trascorso il termine di giorni 15 (quindici) dalla data di pubblicazione del presente decreto sul Bollettino Ufficiale della Repubblica purchè non venga fatto opposizione dal detentore.

DISPONE che il duplicato degli Assegni di cui sopra vengano consegnati a Mire Mohamed Hussen personalmente o eventualmente a persona da esso indicata munito di regolare e formale procura;

La Banca Commerciale Somala Filiale di Mogadiscio quale lo terrà affisso per la durata di giorni 15 (quindici) nei propri locali aperti al pubblico.

Mogadiscio, li 15 Febbraio 1972.

Il Presidente

(47)

Dr. Hussen Scek Abdurahman

REGIONE DEL HIRAN — DISTRETTO DI BULO BURTI

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che con domanda pervenuta a questo Distretto in data 30-7-1963, il Sig. Ali Amir Abdi ha chiesto in concessione a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno demaniale della superficie di mq. 1200, sito in Bulu Burti, meglio come identificato nella planimetria della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio di questo Distretto.

Si accordano giorni 30 (trenta) dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Repubblica Democratica Somala per le eventuali opposizioni da parte di terzi.

Bulo Burti, li 20 Aprile 1964.

Il Commissario Distrettuale
Bile Musse Sciamal

(48)

FIMA S. p. A. — MOGADISCIO

AVVISO DI CONVOCAZIONE

DI ASSEMBLEA GENERALE ORDINARIA E STRAORDINARIA

Per il giorno 19 Aprile 1972 alle ore 21, è convocata presso la Sede Sociale in Mogadiscio, l'Assemblea Generale Ordinaria e Straordinaria degli Azionisti della FIMA S.p.A. In caso di mancato raggiungimento del quorum legale, la riunione in seconda convocazione avrà luogo il 26 Aprile 1972, nello stesso luogo ed alla stessa ora, per discutere il seguente:

ORDINE DEL GIORNO

PARTE ORDINARIA:

- Relazione del Collegio dei Revisori ai Conti;
- Approvazione del Bilancio dell'Esercizio 1971;
- Varie ed eventuali.

PARTE STRAORDINARIA:

- Liquidazione della Società.

Per intervenire all'Assemblea è necessario esibire il certificato rilasciato dalla Società, attestante l'avvenuto deposito delle Azioni presso la Cassa Sociale, almeno 5 giorni prima della data fissata per l'Assemblea.

Mogadiscio, li 12 Febbraio 1972.

L'Amministratore Unico
Brera Alfredo

(49)

ALTA MODA — PATRUCCO - GINESCHI & Co.

Società in accomandita semplice

Sede in Mogadiscio — Capitale Sociale Shs. So. 60.000

Si rende noto che con deliberazione assunta dai soci in data 12 Febbraio 1972, la intestata Società ha nominato amministratori con rappresentanza sociale i due soci accomandatari Signore Elena Patrucco in Rossi e Maria Erminia Gineschi in Picchi, conferendo loro i poteri di firma sia congiunta che disgiunta per tutti gli atti dell'ordinaria amministrazione.

Mogadiscio, 12 Febbraio 1972.

ALTA MODA — Patrucco-Gineschi & Co.
Società in accomandita semplice

(50)